

FIRST ORIGINAL

JFA

S/O No.

CNGOMBA-520

(Forwarding Agents)

B/L No.

NYKS182033686

Shipper

IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098

印紙税申告納
付につき麴町
税務署承認済



NYK LINE
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee

TOBIAS LANDMANN
ICIPE, DUDUVILLE, KASARANI
PO BOX 30772-00100
NAIROBI, KENYA
+254 790 104 783

BILL OF LADING

(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supercedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party

DONALD MWACHONI
ICIPE, DUDUVILLE, KASARANI,
P.O BOX 30772-00100
NAIROBI, KENYA
+254 721 491 445

Pre-Carrier Vessel Voy.No.

From

Ocean Vessel

Voy.No. 028

Port of Loading

CASSIOPEIA LEADER

NAGOYA, JAPAN

Port of Discharge

To

MOMBASA, KENYA

※ Paid Restriction (for the Merchant's reference only)

CB2 CFS

Marks & Numbers

No. of P'kgs.
or Units

Kind of packages or Units

Description of Goods

Gross Weight
(KGS)

Measurement
(M3)

NO MARK

1

USED MOTOR CARS

NISSAN X-TRAIL
2016 NT32-044749
MR20-877933B
464X182X171
HS CODE 8703.23

UNIT

1,510

14.441

"FREIGHT PREPAID"

TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY
OR UNITS (IN WORDS)

FREIGHT & CHARGES

"FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"

Revenue Tons

Rate

Per

Prepaid

Collect

ICS
B/L

Ex. Rate

Prepaid at

KOBE, JAPAN

Total Prepaid in Local Currency

Payable at

Number of Original B(s)/L

THREE (3)

Place of B(s)/L Issue

KOBE, JAPAN

NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier

Dated 15 JUL 2021

(JSA STANDARD FORM B)

※See Article 24

(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.

AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate shall be charged. (See Article 18 & 30)

Particulars furnished by the Merchant

THIRD ORIGINAL

(Forwarding Agents)

Shipper
IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098

JFA
S/O No.
CNGOMBA-520

B/L No.
NYKS182033686



Consignee
TOBIAS LANDMANN
ICIPE, DUDUVILLE, KASARANI
PO BOX 30772-00100
NAIROBI, KENYA
+254 790 104 783

**BILL OF LADING
(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party
DONALD MWACHONI
ICIPE, DUDUVILLE, KASARANI,
P.O BOX 30772-00100
NAIROBI, KENYA
+254 721 491 445

Pre-Carrier Vessel Voy.No. From
Ocean Vessel Voy.No. 028 Port of Loading
CASSIOPEIA LEADER NAGOYA, JAPAN

Part of Discharge To CB2 CFS
MOMBASA, KENYA

Marks & Numbers	No of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	UNIT	USED MOTOR CARS NISSAN X-TRAIL 2016 NT32-044749 MR20-877933B 464X182X171 HS CODE 8703.23 "FREIGHT PREPAID"	1,510	14.441

TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY
OR UNITS (IN WORDS)

FREIGHT & CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect

ICS B/L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN Total Prepaid in Local Currency	Payable at Number of Original B(s)/L THREE (3)	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	Dated 15 JUL 2021
------------	----------	--	--	--	-------------------

(JSA STANDARD FORM B) ※See Article 24
(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged (See Article 18 & 30)



KENYA BUREAU OF STANDARDS



Certificate no.

QISJ/NAG-RWI-226727

Date of Issue

05, July, 2021

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS
KS1515:2000

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to confirm to the requirements of KS1515:2000

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply

JAPAN

Inspection Center

NAGOYA

Inspection Date

02, July, 2021

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make

NISSAN

Model

DBA-NT32

Chassis/VIN Number

NT32-044749

Engine Number/Model

MR20 - 877933B

Engine Capacity(c.c Rating)

1990 cc

Year of Manufacture

-

Year of First Registration

2016/06

Inspected Mileage (Odometer Reading)

51787 km

Remarks:

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

CERTIFICATE EXPIRATION DATE

02, October, 2021

QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN

Authorized Signatory:

IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: accounts@ibcauto.com

Website: ibcauto.com

INVOICE

MESSRS TOBIAS LANDMANN
ICIPE, DUDUVILLE, KASARANI, P.O BOX
30772-00100 NAIROBI
COUNTRY KENYA

DATE 2021/07/15
INVOICE NO. 66032048139

SHIPPED PER: Cassiopeia Leader(NG)
FROM: Nagoya TO: Mombasa, Kenya

SAILING ON OR ABOUT 2021/07/15
TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION & QUANTITY</u>					<u>AMOUNT</u>	
USED MOTOR CAR(S)					CIF Mombasa in USD	
1	NISSAN X-TRAIL	2016 NT32-044749	MR20-877933B	PEARL	USD	13,600

ONE UNIT(S) TOTAL TOTAL: 13,600

MARK & NO.

NO MARK



IBC Japan Ltd.

番号 00372
整理番号 3431023292456001

輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Make's serial number
千葉 329 の 5600 車	令和 3 年 5 月 12 日	平成 28 年 6 月 2016	NT32-044749
			原動機の型式 / Engine Model
			MR20

ニッサン

[213]DBA-NT32

MR20

所有者の氏名又は名称
株 会社 日産ファイナンスサービス

所有者の住所
千葉県千葉市美浜区中瀬2丁目6-1

使用者の氏名又は名称

使用者の住所

使用者の氏名又は名称

使用者の住所

使用の本拠の位置
Localty of principal shop of user

自動車の種別
Classification of Vehicle

普通

乗用 自家用

燃 料 の 種 別
Classification of Fuel

総排気量又は定格出力
Engine Capacity

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

車 体 の 形 状
Type of Body

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

型式指定番号
Specification No.

乗 車 定 員
Fixed Number

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

類別区分番号
Classification No.

最 大 積 載 量
Maxim. Carry

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

長 さ
Length

幅
Width

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

高 さ
Height

車 間 重 量
Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

前軸重
FR Weight

前軸重
FR Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

後軸重
RR Weight

後軸重
RR Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

前後軸重
FR Weight

前後軸重
FR Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

前後軸重
FR Weight

前後軸重
FR Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

前後軸重
FR Weight

前後軸重
FR Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

前後軸重
FR Weight

前後軸重
FR Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

前後軸重
FR Weight

前後軸重
FR Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)
Export scheduled day

前後軸重
FR Weight

前後軸重
FR Weight

【京都】輸出予定届出
輸出に係る届出をした者又は、輸出予定届出証明書の有効期間が満了した
輸 出 さ れ る 事 項 が 満 了 し た 日 以 内 に、最 寄 り の 運 輸
支 局 等 に 当 該 輸 出 予 定 届 出 証 明 書 を 返 納 し な け れ ば な り ませ ん。
*一時抹消中所有者/Latest Owner
IBC JAPAN株式会社
京都府京都市伏見区中島宮ノ前町64 [14256]
[申請年月/Date of Application]
令和3(2021)年6月9日
[走行距離計表示値/Mileage]

36,600km (令和1(2019)年6月10日)
以下余白

令和 3 年 6 月 9 日
Director-General of the District Transport Bureau or
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長
WJ01

裏面もご覧下さい。

No. 00372

EXPORT CERTIFICATE

	License number		Last reg. Date	First reg. Month		Frame number				
CHIBA	329 NO	5600	May, 12, 2021	June, 2016	NT32-044749					
	Name		Model		Engine model					
NISSAN	[213]		DBA-NT32		MR20					
Last owner's name		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA								
Above address		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64								
Last user's name		*****								
Above address		*****								
Above location		*****								
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight			
MEDIUM	Passenger		PRIVATE	5 people			1785 kg			
Displacement or outputpower kw	Fuel	Type No.	Code no.	Length	Width	Height	F.F weight	F.R.	R.F.	R.R. weight
1.99 L	PETROL	17663	0020	464 cm	182 cm	171 cm	890 kg	- kg	- kg	620 kg
EXPIRY DATE	December, 8, 2021									
REMARK:	[CHIBA]									

June, 9, 2021

CHIBA UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of

Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition